

Thực phẩm bảo vệ sức khỏe

# CUMARGOLD<sup>®</sup>

NANO CURCUMIN

**NEW**

Bổ sung chiết xuất Gừng chuẩn hóa



GIẢI PHÁP CHO NGƯỜI VIÊM LOÉT DA DÀY TỪ  
NANO CURCUMIN  
& CHIẾT XUẤT GỪNG CHUẨN HÓA

SOLUTION FOR PEPTIC ULCERS FROM NANO CURCUMIN AND  
STANDARDIZED GINGER EXTRACT

**ĐAU DẠ DÀY - UỐNG NGAY CUMARGOLD NEW  
CUMARGOLD ĐÃ TỐT, CUMARGOLD NEW CÒN TỐT HƠN**

Stomach pain - use immediately Cumargold new  
Cumargold is good, Cumargold new is even better

**THÀNH PHẦN:** Một viên nang mềm có chứa:  
Nano Curcumin (Nguyên liệu tiêu chuẩn hóa của Viện Hàn lâm Khoa học  
và Công nghệ Việt Nam): 150 mg  
Chiết xuất gừng chuẩn hóa: 15 mg  
Piperin: 0,3 mg  
Phụ liệu: Dầu đậu nành, sáp ong trắng, dầu cọ, lecithin, butylat hydroxytolu-  
en (BHT), gelatin, glycerin, sorbitol, titan dioxyd, oxyd sắt, vàng tartrazin.

#### CÔNG DỤNG

Hỗ trợ bảo vệ niêm mạc dạ dày, hỗ trợ giảm nhanh các triệu chứng của viêm  
loét dạ dày, tá tràng; đau thượng vị, ợ hơi, trào ngược dạ dày, thực quản.  
Hỗ trợ giảm tác dụng phụ của hóa trị, xạ trị.

#### ỐI TƯỢNG SỬ DỤNG

Người viêm loét dạ dày, tá tràng cấp và mạn tính, trào ngược dạ dày  
thực quản.  
Người có nguy cơ hoặc đang mắc các bệnh ung bướu.  
Người đang và sau điều trị bằng hóa trị hay xạ trị.

#### HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG

Nên uống trước bữa ăn 30 phút hoặc sau bữa ăn 1 giờ  
Người lớn và trẻ em trên 12 tuổi: 2 - 3 viên/lần x 2 - 3 lần/ngày  
Trẻ em dưới 12 tuổi: 01 viên/lần x 2 lần/ngày

*Lưu ý: Không nên dùng cho phụ nữ mang thai, người mẫn cảm với bất cứ  
thành phần nào của sản phẩm.  
Thực phẩm này không phải là thuốc, không có tác dụng thay thế thuốc  
chữa bệnh.*

**BẢO QUẢN:** Nơi khô, mát, tránh ánh sáng, nhiệt độ dưới 30°C.

**TIÊU CHUẨN:** TCCS

**ĐKSP:** 3087/2019/ĐKSP

Số giấy phép quảng cáo: 00996/2019/ATTP-XNQC

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG



**INGREDIENTS:** A softgel contains:  
Nano curcumin (Standardized material of Vietnam Academy of Science  
and Technology): 150 mg  
Standardized ginger extract: 15 mg  
Piperin: 0,3 mg  
Other ingredients: Soybean oil, white bee wax, palm oil, lecithin, butylat-  
ed hydroxytoluene (BHT), gelatin, glycerin, sorbitol, titanium dioxide, iron  
oxide, yellow tartrazine.

#### USAGES

Support to protect the gastric mucosa, supports to reduce quickly the  
symptoms of peptic or duodenal ulcer: epigastric pain, belching,  
gastro-esophageal reflux.  
Support to reduce toxicity in chemo/radiation therapy.

#### OBJECTS

People with acute/chronic peptic or duodenal ulcer, gastro-esophageal  
reflux.  
People who have cancers or at high risk of suffering from cancers.  
People in or after treatment with chemo/radiation therapy.

#### ADMINISTRATION:

It should be taken 30 minutes before meal or 1 hour after meal.  
Adults and children over 12 years: 02 - 03 softgels per time, twice or  
thrice per day  
Children under 12 years: 01 softgel per time, twice per day

*Note: Should not be used for pregnant, sensitive to any component of the  
product. This product is not a medicine, not intended to replace a  
medicine.*

**STORAGE:** Store in cool, dry place, protect from light, below 30°C.

**STANDARD:** TCCS

**Reg.No.:** 3087/2019/ĐKSP



Tổng đài tư vấn (miễn cước)  
**18001796**

Tư vấn ngoài giờ hành chính  
**094 380 6556**

*Thương nhân sản xuất và chịu trách nhiệm về chất lượng sản phẩm:*

**CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC MỸ PHẨM CVI**

Địa chỉ: Lô đất CN1-08B-3 Khu công nghiệp công nghệ cao 1 - Khu công nghệ  
cao Hòa Lạc, Km 29 đại lộ Thăng Long, xã Thạch Hòa, huyện Thạch Thất, Thành  
phố Hà Nội.

Tel: 0243 668 6938/18001796

Website: www.cvi.vn

*Manufacturer and product liability:*

**CVI COSMETIC AND PHARMACEUTICAL., JSC**

Lot CN1-08B-3, High Tech Industrial Zone 1 - Hoa Lac High Tech Park, Km29  
Thang Long Avenue, Thạch Hoa Ward, Thạch Thất District, Hanoi, Vietnam

Tel: 0243 668 6938/18001796

Website: www.cvi.vn



Chúng tôi xin chân thành cảm ơn Quý khách hàng đã tin tưởng và sử dụng sản phẩm CumarGold New – Thế hệ CumarGold mới được bổ sung chiết xuất Gừng chuẩn hóa nhập khẩu từ Châu Âu an toàn, không gây nóng, nâng cao hiệu quả hỗ trợ bảo vệ niêm mạc dạ dày, hỗ trợ giảm nhanh triệu chứng ợ hơi, ợ chua, chướng bụng, đau rát thượng vị, trào ngược dạ dày thực quản. Với mong muốn tiết kiệm thêm chi phí cho khách hàng và hỗ trợ khách quản. Với mong muốn tiết kiệm thêm chi phí cho khách hàng và hỗ trợ khách quản. Với mong muốn tiết kiệm thêm chi phí cho khách hàng và hỗ trợ khách quản.

Quý khách vui lòng cào tem trên vỏ hộp và tích điểm để đảm bảo quyền lợi sau:  
 Xác thực hàng chính hãng, phòng ngừa hàng giả.  
 Lưu ý: Liên hệ ngay với Tổng đài miễn cước 1800 1796 khi tích điểm thất bại để được hướng dẫn và xác thực.  
 Nhận ưu đãi tiết kiệm chi phí tới 11% khi tham gia chương trình.

**"TÍCH ĐIỂM ĐỔI QUÀ - THAY LỜI TRI ÂN"**

Trở thành khách hàng thân thiết của nhãn hàng CumarGold New, được các dược sĩ chuyên môn đồng hành tư vấn trong suốt quá trình sử dụng, đảm bảo hiệu quả tốt nhất.

**Chương trình bắt đầu từ ngày 01/04/2021 đến khi có thông báo lại**

**Đối tượng áp dụng:**  
 Khách hàng mua lẻ và sử dụng trực tiếp sản phẩm CumarGold New (Không áp dụng chương trình với khách hàng là nhà thuốc)

TÍCH ĐIỂM ĐỔI QUÀ Thay lời tri ân

**MUA 8 TẶNG 1 HỘP CUMARGOLD NEW**

**DÙNG ĐỦ LIỀU TRÌNH ỔN ĐỊNH DẠ DÀY, MAU LÀNH VẾT LOÉT**

Giải pháp cho người viêm loét dạ dày từ Nano Curcumin và Chiết xuất Gừng chuẩn hóa

Lưu ý: Quý khách nên sử dụng liên tục liệu trình từ 2-3 tháng để có kết quả tốt nhất

**CÁCH THỨC THAM GIA CHƯƠNG TRÌNH**

Trên mỗi hộp CumarGold New bán ra thị trường đều có tem tích điểm (được dán trên nắp hộp) của công ty Dược Mỹ phẩm CVI. Quý khách vui lòng cào nhẹ phần trắng bạc trên tem (cào bằng móng tay, không sử dụng các vật sắc nhọn như chìa khóa, dao kéo,...) để lấy mã và tích điểm theo 1 trong 2 cách dưới đây.

**Cách 1: Tích điểm qua trang web**

- Bước 1: Truy cập vào website <http://tichdiem.cumargold.vn/>
- Bước 2: Quý khách vui lòng cào nhẹ phần trắng bạc của tem trên nắp hộp để lấy mã tích điểm.
- Bước 3: Tích điểm theo hướng dẫn trên website.
- Bước 4: Khi tích đủ 8 điểm, bộ phận chăm sóc khách hàng sẽ liên hệ với Khách hàng. Khách hàng sẽ nhận ngay 01 hộp sản phẩm CumarGold New.

**Cách 2:**  
 Nhắn tin tích điểm theo cú pháp: CVI\_Mã tem tích điểm và gửi tới số 8099.



**\*Lưu ý:** Giữa CVI và Mã tem tích điểm là một dấu cách.  
 Cước phí: 1000đ/1 tin nhắn  
 Mã tích điểm là 1 dãy bao gồm 13 chữ số.  
 Với mỗi tin nhắn hợp lệ Khách hàng sẽ tích được 01 điểm.

Khi tích được 08 điểm bộ phận chăm sóc khách hàng sẽ liên hệ với Khách hàng, Khách hàng sẽ nhận ngay 01 hộp sản phẩm CumarGold New (miễn phí cước vận chuyển quà tặng trên toàn quốc)

**Chú ý:**

Chương trình áp dụng với các hộp sản phẩm có dán tem mã cào an ninh. Công ty sẽ không hỗ trợ trường hợp 1 khách hàng tích điểm bằng 2 số điện thoại trở lên. Vì vậy, quý khách chỉ nên dùng 01 số điện thoại duy nhất để nhắn tin, có cơ hội tích nhiều điểm, đổi được nhiều quà.  
 Mỗi khách hàng có thể nhận được tối đa 03 hộp sản phẩm trong thời gian 03 tháng tính từ thời điểm tích lũy điểm đầu tiên (tương ứng với 24 điểm). Quá 24 điểm, mã tem tích điểm mới sẽ được bảo lưu và chuyển sang chu kỳ 03 tháng kế tiếp. Quý khách vui lòng chờ đến chu kỳ mới để có thể nhận quà.  
 Mỗi mã nhắn bằng 1 tin, không gửi nhiều mã vào cùng một tin nhắn.  
 Nếu quý khách tích điểm không thành công, hoặc đủ 08 điểm mà chưa thấy được liên hệ gửi quà vui lòng gọi tới tổng đài 1800 1796 (Miễn cước) để được hỗ trợ.  
 Để có thể được nhận quà nhanh nhất và không mất phí tin nhắn, quý khách vui lòng sử dụng cách tích điểm thông qua website: [tichdiem.cumargold.vn](http://tichdiem.cumargold.vn)  
 Tổng đài hỗ trợ: 1800 1796 (miễn cước) hoặc số Hotline 094 380 6556

Chúng tôi chân thành cảm ơn Quý Khách đã tin dùng CumarGold New. Chúng tôi xin kính chúc quý khách hàng luôn mạnh khỏe!